



Europäische Union. Europäischer Fonds für regionale Entwicklung: Investition in Ihre Zukunft / Evropská unie. Evropský fond pro regionální rozvoj: Investice do vaší budoucnosti



Ziel 3 | Cíl 3

Ahoj sousede. Hello Nachbar. 2007-2013. www.ziel3-cil3.eu

## Information zum Ziel 3 - Projekt unserer Gemeinde

Die Gemeinde Neukirch/Lausitz, die Stadt Wilthen und die Gemeinde Vilémov kooperieren seit 2011 bei der Zusammenarbeit ihrer Feuerwehren beim grenzübergreifenden Krisenmanagement, insbesondere dem operativen und präventiven Hochwasserschutz. Das mit 85 Prozent geförderte neue Feuerwehrfahrzeug HLF 20 soll im Januar 2013 in Dienst gestellt werden. Unser derzeit genutztes Löschfahrzeug LF 16/12 werden unsere tschechischen Projektpartner danach zur weiteren Nutzung erhalten. Angehörige der Feuerwehren der drei Orte und Mitarbeiter

der Gemeindeverwaltung Neukirch haben am 24.11.2012 in Wilthen eine gemeinsamen Schulung zum Thema Hochwasserschutz besucht, ausgerichtet von der Deutschen Vereinigung für Wasserwirtschaft, Abwasser und Abfall e.V. (DWA).

An die theoretischen Ausführungen zu rechtlichen Grundlagen in Sachsen und der Tschechischen Republik sowie Informationen zur länderübergreifenden Zusammenarbeit schloss sich ein praktischer Teil zur Vorstellung von Materialien und Ausrüstungsgegenständen zur Hochwasser-

abwehr und deren optimale Anwendung an.

In praktischen Übungen bewiesen die Einsatzkräfte der drei Wehren, dass sie hervorragend zusammenwirken.

Dennoch muss einmal mehr an die Notwendigkeit erinnert werden, dass jeder, der durch Hochwasser betroffen sein kann, im Rahmen des ihm Möglichen und Zumutbaren verpflichtet ist, geeignete Vorsorgemaßnahmen zum Schutz vor Hochwassergefahren und zur Schadensminimierung zu treffen.

Auch mit neuer Technik und Kooperationsvertrag wird die Gemeinde mit ihrer Wasserwehr nicht den Objektschutz an einer Vielzahl von Grundstücken leisten können. Aus diesem Grunde ist vorgesehen, 2013 eine Informationsveranstaltung speziell zum Objektschutz für Bürger und Gewerbetreibende in Neukirch anzubieten.

Gottfried Krause,  
Bürgermeister



## Öffentliche Bekanntmachung der zweiten Rechtsverordnung der Gemeinde Neukirch/Lausitz über das Offenhalten von Verkaufsstellen an Sonntagen im Jahr 2012

Aufgrund von § 8 Abs. 1 und 2 des Gesetzes über die Ladenöffnungszeiten im Freistaat Sachsen (Sächsisches Ladenöffnungsgesetz – SächsLadÖffG) in der geltenden Fassung vom 1. Dezember 2010, rechtsbereinigt mit Stand vom 1. März 2012, hat der Ge-

meinderat in seiner Sitzung am 22.11.2012 folgende Rechtsverordnung beschlossen:

**§ 1**  
In der Gemeinde Neukirch/Lausitz dürfen Verkaufsstellen am Sonntag, dem 23.12.2012 in der Zeit von 12.00 bis 18.00

Uhr geöffnet haben.

**§ 2**  
Die Verordnung tritt am Tag nach ihrer Verkündung in Kraft. Neukirch/Lausitz, den 23.11.2012

Gottfried Krause,  
Bürgermeister

## Neue Ortsbroschüre



Rechtzeitig zum Weihnachtsmarkt ist unsere neue Ortsbroschüre fertig geworden und wird am 1. Advent

Redaktionsteams aus Mitgliedern des Gemeinderates, des Fremdenverkehrsvereins, der Gemeindeverwaltung und der Neukircher Firma SEBALD DESIGN. Damit präsentiert sich

## Wir gratulieren

zum Geburtstag  
27.11.2012 Reinhard Kahle in  
28.11.2012 Dieter Hiekmann in  
29.11.2012 Heinz Pietschmann in

## Sterbefall

Neukirch/Lausitz  
Horst Hirschberg geb. 09.03.1942

Ende der amtlichen Mit

## Gelebte Partnerschaft



Neukirch

Am 16.11.2012 war es soweit. Sieben Neukircher Bürger fuhren nach Bönnigheim, um das Musical „Franziskus“ zu erleben. Alle geplanten drei Veranstaltungen waren so schnell ausverkauft, dass sich der Veranstalter entschloss, eine weitere Aufführung durchzuführen. Aus Anlass des 100-jährigen Bestehens der Stadtkapelle Bönnigheim wurde dieses Musical uraufgeführt. Mit dem großen Interesse für diese Veranstaltung haben die Bürger aus Nah und Fern dem Verein ein schönes Geschenk

Ende des Amtsbla

**SEBALD DESIGN**  
WERBUNG IN DER OBERLAUSITZ  
035951. 17990 · www.sebald-design.de



## SPAR Köhle

| Angebote der Woche vom      |             |      |          |
|-----------------------------|-------------|------|----------|
| Schweine-Kotelett           | 100 g       | 0,49 | Onko K   |
| Schweine-Schälbraten        | 100 g       | 0,59 | Jacobs   |
| Dicke Rippe v. Schwein      | 100 g       | 0,39 | Milka S  |
| Rinder-Schmorbraten         | 100 g       | 0,79 | Ferrero  |
| Bockwurst                   | 100 g       | 0,66 | Kraft T  |
| Kraft Lindenberger cl. 46%  | 100 g       | 0,89 | Möven    |
| Leerdammer Scheiben         | 130 - 170 g | 1,49 | Oetker l |
| Dany Sahne                  | 4 x 115 g   | 0,99 | Freiber  |
| Rügenwalder Schinkenspicker | 80 g        | 1,09 | Wilther  |
| Holl. Mini-Rispen Tomaten   | 500 g       | 1,49 | Nordhä   |
| Holl. Rosenkohl             | 750 g       | 0,99 | Capri-S  |